

Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Javna sednica)

Strana 1

1 Četvrtak, 11. maj 2023.

2 [Javna sednica]

3 [Optuženi ulaze u sudnicu]

4 --- Po početku zasedanja u 9:00h

5 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Molim da se najavi  
6 predmet.

7 SUDSKI SLUŽBENIK: [Prevod] Dobro jutro, Časni Sude. Ovo  
8 je predmet KSC-BC-2020-06, Specijalizovani Tužilac protiv  
9 Hashima Thačija, Kadrija Veselija, Rexhepa Selimija i Jakupa  
10 Krasniqiija.

11 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] [nije uključio  
12 mikrofon] Danas ćemo nastaviti sa iskazom svedoka 4748

13 Najpre će Panel, međutim da se osvrne na pitanje koje je  
14 pokrenula Odbrana Krasniqi, krajem jučerašnjeg pretresa u  
15 pogledu prevoda pripremnih beleški sa razgovora sa svedokom.

16 Panel napominje na osnovu naloga o vođenju postupka  
17 Tužilaštvo nije dužno da dostavi prevod beleški sa pripremnog  
18 razgovora. Cilj beleški je da se Odbrana obavesti o  
19 pojašnjenjima, promenama ili ispravkama koje je svedok uneo u  
20 svoje prethodne izjave i razloge zašto je to uradio. I pod  
21 dva, da se obavesti o eventualno novim informacija koje su  
22 dobijene od svedoka.

23 Te beleške treba da budu dostavljene brzo i blagovremeno  
24 Odbrani, kako bi Odbrana mogla da se pripremi.

25 Odbrana zatim može da utvrdi koji delovi tih informacija

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Javna sednica)

Strana 2

1 iziskuju dodatne instrukcije od njihovog klijenta. Relevantni  
2 delovi beleški potom mogu da budu usmeno ili pismeno prevedeni  
3 od strane Odbrane. Po svoj prilici to je najefikasniji,  
4 najbrži način da se postupi i Odbrana nije iznela da nema  
5 resursa da to učini.

6 Panel je viđenja da iz toga ne proizlazi nikakava  
7 nepravilnost prema Odbrani i to je u skladu sa praksom sa  
8 međunarodnih suda poput MKSJ-a.

9 Stoga, zahtev Odbrane Krasniqi da se prevedu beleške sa  
10 razgovori sa svedoka se odbija.

11 To je bio usmeni nalog.

12 Sada ćemo nastaviti sa iskazom Svedoka 4748. Konstatujem  
13 da su svi optuženi u sudnici.

14 Danas g. Halling, da li nameravate da završite -- glavno  
15 ispitivanje danas g. Halling?

16 G. HALLING: [Prevod] Da. Želeo bih. Naša procena je da će  
17 to trajati deset sati. Bilo je puno razgovora o postupku i  
18 bilo je puno prigovora juče, ali ćemo najkasnije završiti  
19 sutra pre podne.

20 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Da. I rekao bih da  
21 ste juče imali četiri sata, a ne pet za ispitivanje.

22 Da li je potrebno da pređemo na poluzatvorenu sednicu?

23 G. HALLING: [Prevod] Da.

24 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Molim poluzatvorenu  
25 sednicu i da se uvede svedok.

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Poluzatvorena sednica)

Strana 3

1 [Poluzatvorena sednica]

2 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 4

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 5

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 6

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 7

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 8

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 9

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 10

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 11

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 12

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 13

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 14

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 15

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 16

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 17

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 18

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 19

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 20

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 21

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 22

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 23

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 24

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 25

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 26

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 27

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 28

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 29

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 30

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 31

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 32

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 33

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 34

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 35

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 36

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 37

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 38

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 39

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 40

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 41

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 42

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 43

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 44

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 45

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 46

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 47

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 48

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 49

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 50

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 51

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24 [Javna sednica]

25 SUDSKI SLUŽBENIK: [Prevod] Časni Sude, sada smo na javnoj

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 52

1 sednici.

2 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Imaćemo pauzu, i  
3 nastavljamo u 11:30h. Hvala.

4 --- Pauza u 11:00h

5 --- Nastavak sa radom u 11:30h

6 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Izvolite,  
7 sedite, Svedoče. Sada ćemo nastaviti glavno ispitivanje koje  
8 vodi Tužilaštvo.

9 [Poluzatvorena sednica]

10 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 53

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 54

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 55

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 56

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 57

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 58

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 59

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 60

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 61

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 62

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 63

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 64

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 65

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 66

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 67

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 68

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 69

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 70

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 71

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 72

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 73

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 74

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 75

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 76

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 77

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 78

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 79

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 80

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 81

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 82

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 83

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 84

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 85

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 86

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 87

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25 [Javna sednica]

Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Poluzatvorena sednica)

Strana 88

1 SUDSKI SLUŽBENIK: [Prevod] Sada smo na javnoj sednici.

2 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Vidimo se nakon  
3 pauze za ručak u 14:30h.

4 --- Pauza za ručak u 13:00h

5 --- Nastavak sa radom u 14:30h

6 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Molim da pređemo na  
7 poluzatvorenu sednicu.

8 [Poluzatvorena sednica]

9 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 89

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 90

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 91

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 92

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 93

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 94

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 95

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 96

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 97

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 98

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 99

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 100

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 101

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 102

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 103

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 104

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 105

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 106

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 107

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 108

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 109

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 110

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 111

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 112

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 113

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 114

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 115

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 116

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 117

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04748 (Nastavak) (Poluzatvorena sednica)  
Ispituje g. Halling (Nastavak)

Strana 118

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Poluzatvorena sednica)

Strana 119

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova – Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Poluzatvorena sednica)

Strana 120

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

## Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Poluzatvorena sednica)

Strana 121

1 [Tekst sa poluzatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7 [Javna sednica]

8 SUDSKI SLUŽBENIK: [Prevod] Sada smo na javnoj sednici.

9 Časni Sude.

10 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Hvala. Vidimo se za  
11 15 minuta.

12 --- Pauza u 15:45h

13 --- Nastavak sa radom u 16:00h

14 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] G. Halling, da li  
15 želite da odgovorite na zahtev, pre nego što donesemo odluku?

16 G. HALLING: [Prevod] Jako se protivimo, Pravilo 127, stav  
17 3.

18 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Mislio sam da ćete  
19 to reći.

20 Odgovor je sledeći, ovo je usmeni nalog.

21 Pitanja sudija mogu biti postavljena bilo kad. To nije  
22 unakrsno ispitivanje. Koja odražavaju bilo -- pitanja bilo  
23 koje strane.

24 Ta pitanja imaju za cilj da se utvrdi istina i ona su u  
25 sklopu našeg mandata.

1 Nalog o vođenju postupka predviđa, da sudije mogu da  
2 postaviti pitanja na kraju ispitivanja svake strane, tako da  
3 imamo pravo -- ne. Greška s moje strane.

4 Prema nalogu o vođenju postupka, sud -- pitanja sudija  
5 mogu da budu postavljena na kraju pitanja svake strane, kako  
6 bismo mogli da iskoristimo pitanja koja su prethodno bila  
7 postavljena, i može se ispostaviti da brojna pitanja sudija su  
8 neo -- su nisu potrebna usled unakrsnog ispitivanja Odbrane.  
9 Prema tom nalogu, postoji odgovarajuće garancije kako bi se --  
10 kako bi strane uživale pravičan postupak u pogledu dodatnih  
11 pitanja koja će se postavljati i iz razloga koje sam naveo,  
12 nalog Odbrane se odbija.

13 To je bio kraj drugog usmenog naloga.

14 Sutra se nastavlja unakrsno ispitivanje u 9:00h ujutru.  
15 Želim vam prijatno veče.

16 I molim da se svedok oslobodi za danas. Pretres se  
17 nastavlja sutra.

18 --- Sednica se završava u 16:02 časova

19

20

21

22

23

24

25